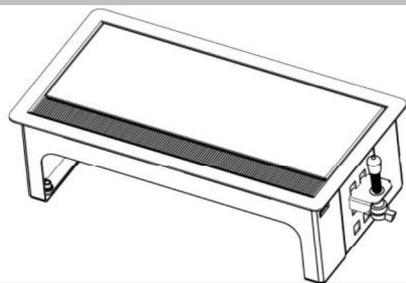
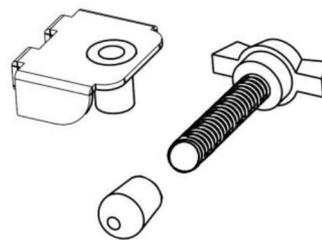


CONTENUTO / CONTENTS / LIEFERUMFANG



X 1



X 2

INSTALLAZIONE / INSTALLATION / INSTALLATION

Prima di procedere, consultare le istruzioni di installazione e leggere attentamente le presenti precauzioni di sicurezza.

Before proceeding, refer to the installation instructions and read carefully the safety precautions.

Bevor Sie fortfahren, lesen Sie sich bitte die Installationsanleitung und die Sicherheitshinweise aufmerksam durch.

Fasi di Installazione:

Installation steps:

Installationsanleitung:

⚠ Attenzione: Il montaggio della spina e qualsiasi connessione alla rete elettrica principale deve essere eseguita esclusivamente da personale autorizzato.

⚠ Warning: The installation of the plug and any connection to the main electricity grid must be performed only by authorized personnel.

⚠ Achtung: Die Montage des Steckers und jeglicher Verbindung zum Stromnetz darf nur von geschultem und autorisiertem Fachpersonal durchgeführt werden.

1. Eseguire il taglio sul piano di lavoro.
2. Inserire prima i cavi e poi l'apparecchio nel piano di taglio.
3. Assemblare i kit di fissaggio e montarli nei fori predisposti a seconda dell'altezza del piano.
4. Avvitare i due volantini a farfalla contro il piano. Una volta contro, stringere senza applicare troppa forza.
5. Inserire la spina nella presa a muro correttamente installata e provvista di collegamento a terra in accordo alle norme vigenti.
6. Per aprire lo sportello premere sul bordo e sollevarlo fino allo scatto.
7. Per chiudere il coperchio sollevarlo leggermente e premere fino alla chiusura.

1. Perform the cutting in the mounting panel.
2. Insert the cables and then the device into the panel cut-out.
3. Assemble the fixing kits. Mount them into the dedicated holes according to the mounting panel.
4. Manually screw the two butterfly flyers against the panel. Once against, tighten without applying too much force.
5. Insert the plug into the wall outlet correctly installed and provided with ground connection in accordance with current norms.
6. To open the cover push on the edge and lift it up until it clicks.
7. To close the cover lift it up slightly and push until closed.

1. Ausschnitt in der Montageplatte entsprechend ausführen.
2. Kabel und dann das Gerät in den Ausschnitt einführen.
3. Befestigungssets montieren. In dafür vorgesehene Löcher gemäß Montageplatte montieren.
4. Die beiden Flügelschrauben manuell gegen die Platte schrauben. Nicht mit zu viel Kraftaufwand anziehen.
5. Stecker in ordnungsgemäß installierte und mit Erdungsanschluss versehene Steckdose gemäß den geltenden Normen stecken.
6. Um Abdeckung zu öffnen, auf die Kante drücken und bis zum Einrasten anheben.
7. Um Abdeckung zu schließen, anheben und runterdrücken.